TAFLEN NEWYDDION CYMUNEDOL LLANDYFAELOG

LLANDYFAELOG COMMUNITY NEWSLETTER

CYFLWYNIAD / INTRODUCTION

Croeso i Rifyn Deg Daflen Newyddion Chwarterol Cymunedol Llandyfaelog.

Cyhoeddir y Daflen Newyddion trwy'r Wefan Gymunedol www.llandyfaelog.org.uk, ond os hoffech gael eich cynnwys ar y rhestr dosbarthiad trwy e-bost, cysylltwch ag Arfon Davies Clerc Cyngor Cymuned Llandyfaelog Llandyfaelog@btinternet.com

Er eich gwybodaeth mae'r rhannau Gymraeg o'r Cylchlythyr mewn coch â'r Saesneg yn glas.

Bydd y Clerc yn hapus i dderbyn eich sylwadau neu erthyglau ar gyfer y Rhifyn nesaf erbyn 1af Medi 2013.

Welcome to the Tenth Edition of the Llandyfaelog Quarterly Community Newsletter.

The Newsletter is published on the Community Website www.llandyfaelog.org.uk, however if you would like to be included on the email distribution list, please contact Arfon Davies, Llandyfaelog Community Council Clerk Llandyfaelog@btinternet.com

For ease of reference the parts of the Newsletter in Welsh are in red with the English in Blue.

The Clerk will be happy to receive your comments or articles for the next Edition by 1st September 2013.

Cyngor Cymuned Llandyfaelog Community Council

Dyddiadau Cyfarfodydd y Cyngor	Council Meeting Dates
6 Mehefin 7.30yh, Neuadd Llandyfaelog	6 June, 7.30pm, Llandyfaelog Hall
4 Gorffennaf, 7.30yh, Neuadd Llandyfaelog	4 July, 7.30pm, Llandyfaelog Hall
5 Medi, 7.30yh, Neuadd Llandyfaelog	2 September, 7.30pm, Llandyfaelog Hall

Cyngor Cymuned Llandyfaelog Community Council

Cadeirydd/Chairman: Melanie Phillips-Rees Clerc/Clerk: Arfon Davies

Ffôn / Tel: 01267 267647
Ebost / Email: Llandyfaelog@btinternet.com
Gwefan / Website: www.llandyfaelog.org.uk

Cystadleuaeth Gardd Gymunedol

Mae'r Cyngor Cymuned yn cynnal cystadleuaeth i ddod o hyd i ardd orau'r Gymuned. Hoffem dderbyn eich enwebiadau am yr ardd gorau i'r Clerc erbyn diwedd mis Mehefin. Bydd yr erddi enwebedig yn cael eu barnu yn ystod Mis Gorffennaf, gyda'r enillydd yn derbyn gwobr a lluniau yn y Cylchlythyr Cymunedol.

Cysylltwch gyda'r Clerc am wybodaeth bellach.

Community Garden Competition

The Community Council is holding a competition to find the best garden in the Community. Please provide nominations to the Clerk for the best garden by the end of June. The nominated gardens will then be judged in July with the winner receiving a prize along with pictures in the Community Newsletter.

Please contact the Clerk for more information.

Ysgol Y Fro, Newsletter. Mae Ysgol Y Fro wedi bod yn brysur fel arfer yn ystod y misoedd diwethaf. Buodd plant blwyddyn 5 a 6 yn Llangrannog cyn diwedd tymor yn arbrofi amrywiaeth o weithgareddau. Cafodd pawb amser hwylus iawn. Fe ddaeth Mr Tom Dafis i'r ysgol fel rhan o'r waith ar ysgol Eco. Fe wnaeth y plant gwerthu nwyddau Masnach Deg yn ystod yr wythnos.

Llwyddiant yn y maes chwaraeon; mae Iestyn Richards a Teilo Davies wedi bod yn cynrychioli'r ysgol yn chwarae rygbi i'r Sir. Da iawn, bechgyn.

Mae Leia Thomas wedi cael ei ddewis i gynrychioli'r ysgol yn dawnsio yn y ddawns flodau yn Eisteddfod Llanelli 2014. Buodd chwaer Leia yn cynrychioli'r ysgol nol yn y flwyddyn 2000 pan ddaeth yr Eisteddfod i Lanelli diwethaf. Llongyfarchiadau Leia a phob lwc.

Mi fydd Parti Unsain Ysgol Y Fro yn cystadlu yn Eisteddfod yr Urdd ar y 27.05.13 ym Moncath ger Crymych. Pob lwc i bawb ar y diwrnod.

Ysgol Y Fro, Newsletter.

The school has been busy as usual during the past few months. Year 5 and 6 had a residential visit to Llangrannog before the end of term where the children took part in a variety of activities. Everyone had a very enjoyable time.

Mr Tom Dafis came to the school as part of the work on Eco schools. The children bought and sold Fair trade goods during the week.

Sport; Teilo Davies and Iestyn Richards have represented the school in the county team. Well done, boys.

Leia Thomas has been selected to represent the school in the flower dance in the Llanelli Eisteddfod in 2014. Leia's sister also represented the school back in 2000 when the National Eisteddfod was last in Llanelli. Congratulations Leia and good luck.The Parti Unsain will compete in the Urdd Eisteddfod on 27/5//13 in Boncath near Crymych.

Good luck to everyone on the day.

PWYLLGOR NEUADD CYMUNEDOL LLANDYFAELOG COMMUNITY HALL COMMITTEE

Cafwyd noswaith hwylus iawn nos Wener 22ain Mawrth gyda Rasys Dewis Arall yn y neuadd.

A very entertaining evening was had on Friday 22nd March during the Alternative Races.

Jociau yn ystod ras
Jockeys during a race

Diolch fawr iawn i Gethin Davies a Mel Thomas am ddarparu'r noson.

A big thank you to Gethin Davies and Mel Thomas for providing the evening.

Ceffylau yn mwynhau gorffwys rhwng rasys!
Horses enjoying a rest between races!

Mae ffrindiau Anna Sanna Hir yn cuddio yn y sgwariau - weithiau fyny, lawr, ar draws, o chwith. Allwch chi eu canfod?

P	A	N	D	A	Y	C	B	A
E	W	U	TH	T	P	S	R	PH
N	P	C	O	N	P	I	L	M
G	H	R	G	A	I	A	L	J
W	I	W	E	R	NG	LL	L	I
I	FF	B	F	TH	A	C	D	A
N	C	Â	N	Y	R	E	D	A
C	W	N	I	NG	E	N	CH	B
A	N	Y	D	O	G	S	Y	P

Panda

Cath

Aderyn

Arth

Pysgodyn

Pengwin

Pili-pala

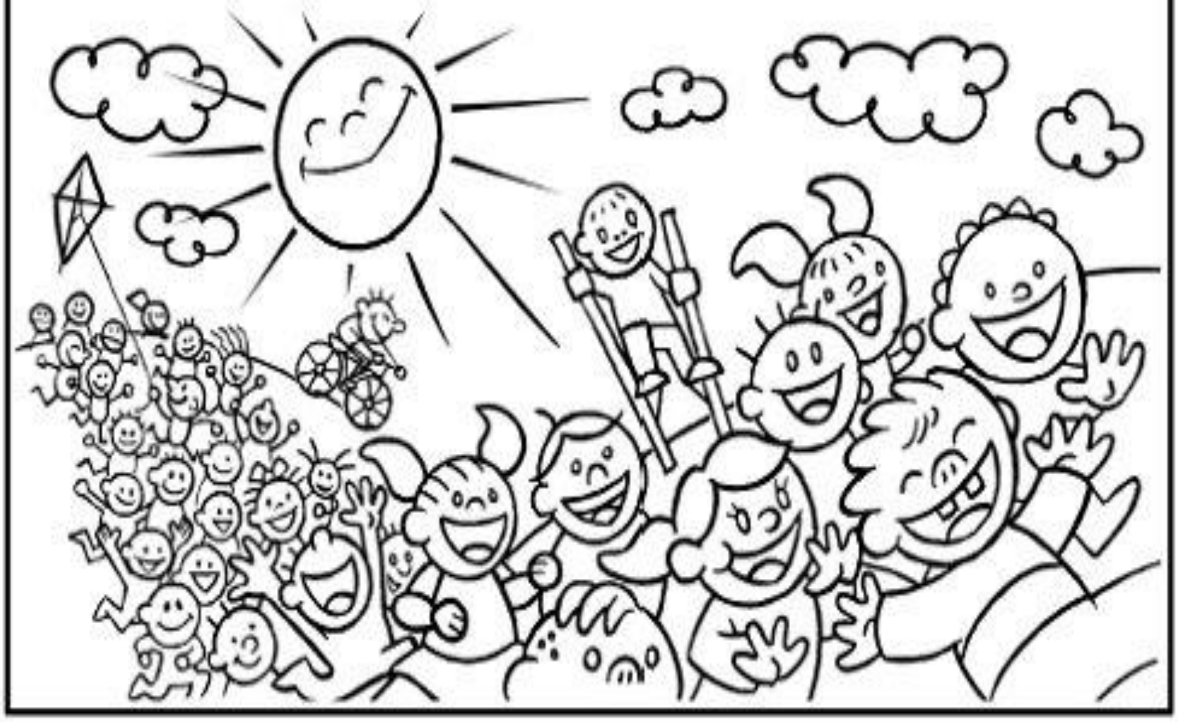
Cwningen

Wiwer

Crwban

?

Summer Word Search

BARBECUE
CAMPING
FISHING
FRISBEE
ICE CREAM
PICNIC
POOL
SUNGLASSES
SUN TAN
VACATION

M	B	P	A	P	N	Z	E	N	B	P	G
X	A	L	I	A	A	U	H	O	F	O	N
C	O	E	T	C	C	Q	B	I	R	O	I
O	A	N	R	E	N	V	V	T	I	L	H
X	U	M	B	C	B	I	N	A	S	L	S
S	C	R	P	Q	E	I	C	C	B	R	I
T	A	S	K	I	A	C	L	A	E	Z	F
B	S	N	N	Y	N	L	I	V	E	Z	T
S	E	S	S	A	L	G	N	U	S	A	L